II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 18. december 1991

om visse tilpasninger på den tidligere Tyske Demokratiske Republiks område af foranstaltninger, der er omfattet af forordning (EØF) nr. 4028/86

(Kun den tyske udgave er autentisk)

(92/86/EØF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3571/90 af 4. december 1990 om en række foranstaltninger til iværksættelse af den fælles fiskeripolitik i den tidligere Tyske Demokratiske Republik [1], særlig artikel 4, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 3 i Rådets forordning (EØF) nr. 4028/86 af 18. december 1986 om fællesskabsforanstaltninger til forbedring og tilpasning af fiskeri- og akvakulturstrukturerne [2], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3944/90 [3], skal medlemsstaterne indsende et flerårigt udviklingsprogram for fiskerflåden til Kommissionen;

ved Kommissionens beslutning 88/139/EØF [4], senest ændret ved beslutning 91/540/EØF [5], godkendte Kommissionen et flerårigt udviklingsprogram for den tyske fiskerflåde (1987-1991);

kapacitetstilpasningen er en af de vigtigste foranstaltninger, når det gælder opfyldelsen af målsætningen for ændringen af det flerårige udviklingsprogram i forbindelse med fiskerflåden i den tidligere Tyske Demokratiske Republik;

ved forordning (EØF) nr. 3571/90 er der fastsat en forenklet procedure for gennemførelsen af den fælles fiskeripolitik i den tidligere Tyske Demokratiske Republik, uden at den generelle struktur og grundprincipperne i forordning (EØF) nr. 4028/86 derved fraviges;

på grund af den særlige situation på det pågældende område er det især vanskeligt at opnå oplysninger om antallet af fiskedage pr. fartøj i perioden forud for Tysklands forening;

de i denne beslutning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Fiskeristrukturkomité —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Såfremt de tyske myndigheder, bekræfter, at sådanne fartøjer blev brugt udelukkende til fiskeriaktivitet i de omhandlede kalenderår, kan fiskerfartøjer fra den tidligere Tyske Demokratiske Republik opnå støtte fra Fællesskabet til de i henhold til afsnit VII i forordning (EØF) nr. 4028/86 ydede præmier til tilpasning af kapaciteten som en undtagelse fra artikel 23, stk. 1, og stk. 2, litra b) og artikel 24, stk. 2, litra b).

Artikel 2

Denne beslutning er rettet til Forbundsrepublikken Tyskland.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. december 1991.

På Kommissionens vegne

Manuel MARÍN

Næstformand

---

[1] EFT nr. L 353 af 17. 12. 1990, s. 10.
[2] EFT nr. L 376 af 31. 12. 1986, s. 7.
[3] EFT nr. L 380 af 31. 12. 1990, s. 1.
[4] EFT nr. L 67 af 12. 3. 1988, s. 14.
[5] EFT nr. L 294 af 25. 10. 1991, s. 49.